

آذربایجان

۳ شنه ۲۳ مهر ۱۳۲۵

تک نمبره ۱۰ شاهی

آبونه	ایلیک	۱۲۰ ریال
۶	آبیلی	۶۵
۳	۳۰	
۱	۱۲	

ینی درس ایلیینی

موفقیتله باشا چاتدیرمالی ییق .

درس لر باشلانیب و مدرسه لر توفیقالت لریته دوام و ئرمکده درلر . بو ایل مکتب لری ییز قاپاقکی ایملرین مکتب لریندن و هابله تدریس اولونان کتابلار دان کتچیشده درس و ئیریلن کتابلار دان فرقلی درلر . نهضتیمیز دن بو طرفه بیر آز مدتین ایچه ریسنده معارف ساحه سینده اساتلی قدملر کوتورمگه موقن اولمیشیق . ایندییه قدر آلتینجی قلاسنین درس کتابی چایدان خارج اولوب و ایندی ده اورتا « متوسطه » قلاسلارین کتابلارینین تنظیمینه باشلانیشدر . مکتب شاگردلری بویوک روح بویوکسکلیکی و علاقه ایله توز آنا دیل لرینی اوخوماغا باشلامیشلار . کتچن ایملن ایچه ریسنده کند لی لر ، آذربایجانین مختلف نقطه لرینده ۲۰۰۰ دن آرتیق سوزلری توزخجلری ایله مدرسه دوزمه تیشلر . بو خلقین توز ملی و آنادیلینه اولان درین علاقه سین اثبات ائدیر . مکتب لر ده تدریس ائده د قوجامان و ضیالی جوان معلم لر تعلیم و تربیه اوغروندا اولارلارین عهدده سینده دوشمیش وظیفه لری لایقینجه یشینه یشیرمکدن چکیمه ییب و محکم علاقه ایله فعالیت ایشکده درلر . ایندییه کیکی بویوک موفقیتلر الله ائدیلیمیش سه ده بوندان صورنا بو موفقیت لری ساخلاویپ و باشقا ینی پسرالاق موفقیت لری الله ایتلی ییک . معارف ساحه سینده کوتوردیکیمیز قدملر کافی ده ییلدر . اوزون ایملر دنت بری در که مقدس آنا دیلیمیز بویوک ادبی قهر و انحطاطه سوق ائدیلدیگیندن

ستارخان بایراقلی تبریز شهر قومیته سینین ۱۳ - نجی حومه قومیته سینده

صون زمانلاردا ستارخان بایراقلی تبریز شهر قومیته سینین تشبیتی ایله واغزالدا ۱۲ نجی حومه قومیته سی تشکیل اولونوشدر . ایندی بوحومه قومیته سینده واغزال کارکرلرینیت و واغزال اطرافیندا کی کندلرین اهالی سینین اجتماعی شعورینین انکشافیندن ئوتری سوادلاشق قورسلاری و بیر سیرا ایشلر کورولوشدر .

دولت تیاتر و سی سالونیندا

مهم بیر قونفرانس

دوئن دوشنبه گونی مهر آیی نین ۲۲ سینده ساعت ۵ تهامددا دولت تیاتر و سی سالونیندا شکل اولمیشدی . قونفرانسین جریانین قلن نمبره مزده درج اولو- ناجا قدر .

رضا آذری

دیلیمیزین تکاملینه دوغرو...

مدخل سیز ابو ، باش سیز ذی حیات اولمادی کیکی ، مقدمه سیز ده هیچ بیر ایش هیچ بیر کتاب و بازی اولو- یلمیز . او حقیقی فلسفه بنانا اصل مطلبه یاردیم اولماق اوزره ، بیرنجه سوزی حرمتلی اوخوجیلارین یادینا سالماق فایده دن خالی اولماز - ظن ایدرم .

استثمار و استعمار سیاستی نقطه نظریندن توز آنا دیلیمیزی یازیب اوخوماق ظالمانه و جبری صورته یوز ایملرجه ییزه ترک ائدیریلیب ، مکتب لری ییزده - اداره لر ییزده باشقا دیله اوخویوب - یازماق ییزه تحیل ایدیلیمیش ایدسه ، لاکن دیلیمیزین آسانلیکی ، گوزللیکی ، کیشلیکی قاعده لرینین دوز گونلیکی ، و آذربایجانلی نین توز آنا دیلینه اولان مربوطیتی جہتلرینه گوره ، استثمار- چیلار باشقا بیر دیلی بوغازیمیز ایتخا- ییب اوئی آرادان آبارماغا موقن اولو ییلیمه دیلر . بویوک آذربایجانلا قونشو اولان

قارداش مللرلر ائرادینین چوخو سینین کوردیکیمیز کیکی آذربایجان دیلینی توز آنا دیلی کیکی توکره نیب دانیشما- سی ، استثمار و ارتجاع گوزه سیندن سو ایچیب فارسلیق ادعاسینده اولان بعضی ناسکور آذربایجانلیلار بلله هر یاندا حتی تهراندا و ایرانین هر یانیندا دا توز عالیه لرینین ایچینه داخی فارسجا دانیشماق دکیل توی- نین آنا دیلی اولان آذربایجانچادان طبیعتا ال چکه ییلیمه سی ، بوخاریدا کی ادعاییزی ئیوتسه یشیرم محکم بیر دلیل در .

بقیه سی ۲ نجی صفحه ده

فرانسیزلار اساسی

قانونی قبول ایتدیلر

آلمانایانین اساس محاربه جانیلری اوقتیابرین ۱۶ سیندا اعدام ایدیله جکدر . نظارت شوراسینین ۴۳ نجی نوبتی اجلاسی

برلن ، ۱۰ اوقتیابر - ۱۹۴۶ - نجی ایل اوقتیابرین ۱۰ - ندا برلنده اوردو ژنرالی ته نیکین صدرلیکی ایله نظارت شوراسینین نوبتی ۴۳ - نجی اجلاسی اولوشدر . اجلاسدا سووت اتفاقی مارشالی سوفولووسکی ، ژنرال ماقنری و هوا فوه لری مارشالی سرشوفو ذو کلاس اشتراک ایتیشلر . نظارت شوراسی انضباطی محکمه لر حقیقده ۳۷ نمره لی قانونون تصویب ایتیش و امضالامیشدر .

بو قانون اوقتیابرین ۱۵ - نده اعلان ایدیله جکدر ، بین الخلق حربی تریبونال طرفیندن اعدامه محکوم ایدیلن شخصلر حقیقده تولوم حکمین ۱۹۴۶ نجی ایل اوقتیابرین ۱۶ سیندا یشینه یشیریمه سینین نظارت شوراسی تصدیق ایتیشدر . اعلانی زانی ، بو مقصدله تعین ایدیمیش دور طرفلی قومیسوئون عضولری ۵ - شنبه هر بیر اشغال دولتی طرفیندن ای سی مطبوعات نماینده سی و بیر خصوصی قرتوغراف بورادا اولاجا قدر

اونو گورده موافق رای لرین سای ۹ ملیون دان آرتیق و مخالف رای لرین تعدادی ایسه ۷۵۰۰۰ ملیون دان چوخدر .

بقیه سی ۴ نجی صفحه ده

گون طهر اندا

فتحی خشکنای

بویوک انقلابی « کاوه » - تاریخ حقیقتی - ملی قدرت...

میدانی معارف وزارتین طرفیندن ملشین اختیاریندا قویولوردی . تماشا- چی و قوناقلارین سای حد دن آرتیق- ایدی . طهران خلقی جوانلارین نمایش- لرینی کورمک ایچون چوق هوسله اورایا توبلانیشدیلار .

بقیه سی ۳ نجی صفحه ده

جوانلارین ورزشی نمایش- لرینده بیز اشتراک ایتدیک . بو ، ایران دا بیرنجی دفعه ایدی که امجدیه

مدنیت اوجاغی و صحت منبعی

اوزون ایملر دن باری ، ج-وخ حیرتله عزیز جوانلاریمیزین آرزو- فرانسه ده عمومی رای ویرمک

بقیه سی ۴ نجی صفحه ده

اوزون ایملر دن باری ، ج-وخ حیرتله عزیز جوانلاریمیزین آرزو- فرانسه ده عمومی رای ویرمک ایک کی کون قایاق فرانسه موسسان مجلسی طرفیندن به که نیلمیشی قانون اساسی لایحه سی عموم خلقین اشتراکی ایله سه قویولوشدر . عمومی رای ویرمک پاریسده ، هابله فرانسه نین باشقا شهرلرینده پاریس وقتله ساعت ۱۸ - قدر قورتارمشدر . عمومی رای ویرمکین نتیجه سینده دائر هله هیچ بیر معلومات اعلان ایدیلیمیشدر . بومعلو- ماتین اوقتیابرین ۱۴ - نده گوندوز ویریله جکی گوزله نیلیر

ویریلن سسارین حسابلا نماسی کندی حقیقده ایلک معلوماتلار ، ینی قانون اساسی لایحه ویریلن سسلرین ساین ، مای آیین ۵ نده کتچیریلیمیش رای سورغوسی زمانی ویریلن سسلرین جمعیته نسبتا چوخ اولوغی حقیقده نتیجه یه کلمکه اساس ویریر . عمومی رای سورغوسی ساکت شرائطده کتچیر- یلمیشدر . پاریس ، ۱۳ اوقتیابر . فرانس پرس خبر کرا لیتینین معلوماتینا گوره پاریس وقتله ساعت ۲۲ یاریا قدر حسابلا نیش سسلر دن ۶۶۶۰۰۳ در ۵۸۱ سس یی قانون اساسی نین لایحه ، ۵۸۰۰۰۵۸۰ سس ایسه علیه ویریمیشدر .

بقیه سی ۴ نجی صفحه ده

سووت اتفاقی ایله مدنی علاقه

ساخلایان جمعیتین بویوک موفقیتلری

ایکی ایملن آرتیقدر که تبریزده سووت اتفاقیله مدنی علاقه ساخلایان جمعیت تشکیل تاپمیشدر . بو جمعیت تشکیل تاپان گوندن آذربایجاندا علم مدنیت و اینجه صنعت ساحه سینده بویوک یشلیکلر عمله کلمکله ، جسارته دیمک اولار که ، بویوک دونوش دوری اولو شدر بو آرز مدته هین جمعیت علمی و مدنی ساحه ده چوق مهم ایشلر کوروشدر .

بو جمعیت واسطه سیله بوتون دنیایه حقیقی آزادلیق نوری سالان سووت علم و مدنیتی ایله خلقلر چوق یاخیندان تانیس اولوشدر . سووت اتفاقی نین ان کورکلی عالم لری ، علمی ایشچیلاری ، دوتورلاری یازچی ، شاعر و اینجه صنعت ایشچلرین کوردو کی ایشلر ، پارتایدقاراری علمی بقیه سی ۴ نجی صفحه ده

سووت ارمنستانینین قاجاران صناعی

قاجاران سوزی ارمنی جه « قهرمانلار بشیکی » دیمکدر . بو کند ، سووت ارمنستانین « زهنگه زور » محالیندا در . ارمنی خلقینین تاریخینده زهنگه زور محالی دائما سوز شجاعتی اوغلارایله شهرت قازانیشدر . محاربه زمانی زهنگه زور قزیل اوردویا بویوک مقدار دا عسکر ، اسر و بیر نجه ژنرال ویرمیشدر . مثلا ، زهنگه زور محالینین یالیز « خیدزورسقا » کندی قزیل اوردویا ۱۰۰۰ نفر عسکر ، ۸۰۰ نفر سرهک و ایکی ژنرال ویرمیشدر . بقیه سی ۳ نجی صفحه ده

دیلیمیزین تکاملینه دوغرو...

۱. نچی صفحه دن بقیه

ایرانیان چوخ نقطه لرینی گزله-
کوره لر یاخشی بیلیرلر که ، ایرانین
چوخ یئرینده یوز ایللردن بیری
ساکن اولوب آذربایجان ملتینه
منسوب اولان چوخ امللر و آداملار
وار در . ایرانین تقریباً باری جماعتی-
نین آذربایجانجا بلیب دانیشما سینی
ادعا ایشک اولایار .
مثلاً تا قزوین ، رشته ، بندر
پهلوی به قدر چوخ گنلرده و شهر-
لرده حتی تهرانیان اینجینده و اطراف
کنلرینده ، قومن ، همدانین ، شاه-
رودین ، سبزوارین اطرافیندا خراسان-
دا نه قدر برلی آذربایجانلی و آذر-
بایجانجا دانیشان وار در .
(فانادا) نین نفوذی تقریباً ایران
قدر اولوب اون ایکی میلیون باخین-
در . بونین اوجده بیری یعنی دورت
ملیونی ایکی یوز ایلدن بو طرفه اورا
دا توطن ایدن فرانسیزلار اولدیی
حالدا بوگون فانادانین رسمی دولتی
دیلی ایکی دو : فرانسیزجا و انگلیزجه .
تقریباً آلتی - یدی میلیون اهالیه
مالک اولات (سوویس) مملکتی
خلقینین ، فرانسیز ، ایتالیان و آلمان
ملت لریندن مرکب اولدیلارینی و
اوج ملتین هر اوچیندن دای ده نوز
وطنلاری اولان (سوویس) ده رسمی
دیل اولدینی هامویا معلوم در . دنیا
نین هر یئرینده همیشه مینیت و دیل
قضیه سی او جور اولدینی حالدا ،
تاسفار اولسون ، مروتیز استشار-
چی صیادلار بیزیم ملی ترویتیوی و
آل امگیمی غارت ایتکدن توتری ،
بیزی دائماً الی - گوزی - دیلی
باغلی - اولاراق جها لتیت قارائلیق
زندانتدا اسارت حالیندا ساخلامالاری
لازم گلیشدی ، اونا گوره ده نوز
دیلیمیزده یازیب - اوخوماق ایلمیز-
دن آلسادلا بیز لری نهضمیزه قدر
سوادسیز قویوشدیلار .
بیر ملت نوز دیلینده تحصیل
ایتکدن منع ایدیلر ایسه او ملت
هامویا معلوم اولدینی کیسی حتما علاج
قبول ایتنه یین ایکی بویوک بدبخت-
لیکه دوجار اولار .
بیرنجی سی : بیر ملتین افرادی-
طغولی نین ایلک دوره سینده نوز آنا
دیلینده دکیل بابانچی بیر دیله تحصیل
ایتکده مجبور ایدیلر اوجور زوال-
لی بیر ملتین فردی و ملی عمرینین
الی ایلی هدره گشتیش اولار ، بو
ایسه ایکی ایله ایکی : دورت ایدیر
کیسی آیدین بیر حقیقت در .
ایکنجی سی : نوز دیلیندن محروم
ایدیلن بیر ملتین ، نوز ملتینی ملیکنیتی
و وطنینی اونودوب باشقا ملتین دونو
گیرمه سی طبیعی و شبهه سیز در ، یله
بیر ملت ده وطن قایقوسی و ملت
حسی تولدیکدن هر کس نوز کیسه-
سینی دولدورماق فکرینده اولار .
وطن هارا در ، ملت کیقدر جاهل و
و قایقوسیز قالدیغی گوره یاد دات
چیکار . حتی جهانلیدن نوزگه بیر
ملته منسوب اولدییغی ادعا ایتکدن
خجالت چکمز .
نوز اجدادینین ، تاریغینین و
ملتینین مقدساتینی نوزی هیجه سایب
ایقلاری آلتینا آلا - اوصورتده وطن و
ملتین معنوی حصاری بیغیلار او وقت یاباد
نچی استثمارچی شیدارلار کاروانی ایتنه
دیکلرینه نائل اولدیلاریندان ، نوز
قائلی ال لرله یله بیر آجینا جاق
حاله سالدیلاری تولکهن ملی و
ملیتی ترویتی غارت ایشک ایچون
اورایا هجوم باشلارلار ، نتیجه ده
فردی ، عمومی و اداری فساد اخلاق
صون حدینه چاتار . ملتینی جهانله
ایتمیش اولان وطن بونی یوغون-
لاری و قولی زوربالاری دا رزین
بیر صفت اولان تلق ایله استثمارچیلارین

اطرافینی دوتارلار . ملت و وطنی
اولار یله بیرلشکده سو یوب سوغانا
چویرمکه باشلارلار . نتیجه ده کور-
دیگیمیز کیسی شهرلر - کندلر ،
خراب ، مملکت ویران و خلق ده فقر
اودیندا یانیب بریشان اولار .
بونلاردان علاوه یدی یاشیندا بیر
اوشاق ایلک گونده بابانچی دیلی
گورمکده گوزی قورخار ، روحیه سی
ضعیف و ذهنی پریشان اولماقلا
تبلله شهر ، تحصیل ایشک میل و
هوسیدن دوشر . بو گونکی سواد-
سیزلارین یازسی نین اولعتدن سواد-
سیز قالیب اولدیلاری هامویا معلوم
در . من نوزوم ده نتیجه دفعه لراوشاق
وقتی دایینی آلامادیم مرحوم شیخ
سیدی نین گناستانتان خلاص اولماق
ایچون باشماخلاری قوتوغیما ووروب
داینا قوت و بریب آخوندین خدمتیندن
قاچانلار دایم .
خلاصه مقدس ملی نهضمیز بو
بدبخت لیکلره سون قویماق ایچون
وجوده کلدی . اداره لر و مکتبلر-
بیزده کتچن ایلدن نوز دیلیمیزده
یازیب - اوخوماق رسمیه قویولدی .
حقیقتده بو بیر ایلین عرضینده
ایستر اداره لر ، مکتبلر و ایستر
ایسه مطبوعاتیمیز و ادبیاتیمیزدا دیلی-
میزیت صحیح یازیلما سی و تکاملی
خصوصیتدا چوخ بویوک ترقیات کورو-
نمکده در .
مثلاً کتچن ایل مطبوعاتیمیزدا
چاپ اولونان مقاله لرین ادبی نقطه
نظاریله صرف و نحو خطالاری چوخ-
چوخ ایدی .
ایندی ایسه اوخطالره آرتصادف
ایدیلیمکده در . ملی نهضت نتیجه-
سینده اله کلن نتیجه لر و آلتینا
حقارین هاموسی نین اهمیتی بیر طرفه ،
دیل مسئله سینین اهمیتی بیر طرفه ،
ینه ده بو آغیر گله ر .
ایندیکی جوانلاری بیزی و گله-
چک نسلاری بیزی سعاده بیره چک و
اهمیتجه بوتوت موجودیتیمیز ایله
برابر اولان عزیز دیلیمیزین تکاملینه
دوغری گتسک مجبوریتینده بییک .
دیلیمیزین یازماق - اوخوماق قاعده-
لرینی یولونا سالیب بو ادبی هرج
مرج دن قورتارمالی ییق . دارالفنونیمیز
بو ایلدن خوش بخت جوانلاری بیزی
تدریس و تعلیمه باشلامیشدر .
ایشیدیمیز گیمیز گوره افتخار ایله
سویله می ییک ، حتی بندر پهلوی ده
رشت و سایر یئرلردن (اونورسینه)
میزه طلبه لر کایب قید اولونمادله
درلار : یله کی صورتده دیلیمیزی
هر حالدا ، علمی و ادبی بیر حاله
گتیریب اوخصوصدا کتجه - گوندوز
چالیشماق لازم در .
باشقا ملتلر ، یعنی آوروپا ملت-
لری نه جور ایله نوز دیلیرینی اکماله
یتیرمیشلر ایسه اوللاردان موکره ملی ییک .
اوللار بیر - بیریندن علمی و ادبی
یاردیم گوردیکلریندن بو گونکی
ترقیاته نائل اولیشلار در .
حتی اسلامیتین اوامریندن بیرسی
ده هامونین بیلدیگی کیسی بو حدیث
در : (اطلبوا العلم ولو کان بالصین)
علم چینه دیتی دنیا نین ان اوزاق-
لاریندا اولورسا یله ، اونون دالینجا
گتسک واجبدر .
بیزیم دیلیمیز یوز ایللر ایله
ایلمیزدن آیلند یغیندات علمی و ادبی
جهتیندن چوق گتیری ده قالمیش ،
نقصان لاریمیز چوخ - چوخ در ، او
خصوصدا مبتدی بیر حالدا ییق .
دیلیمیزی علمی و ادبی بیروضعیه
قویماق ایچون کیمدن و هارا دات
استمداد ادیب ، معاونت و یاردیم
ایسته می ییک ؟
بو خصوصدا بیزیم ایچون بیر

شمال اولدوزی آیدیندا سوووت فیلمی

نئجه کوندن تهران سینماسیندا
(شمال اولدوزی) آیدیندا حربی و
هیجانی سوووت فیلمی تماشایه فوب
لوشدر بو قیامین موضوعی سوووت
اتفاقی جمهوریتلری خلقتین صوت
بین المللی محاربه ده گوستردیکی
ایکیتلیک و قوجا فیلقلاری خفقیمیزین
نظریه یتیردیگی ایچون مناسب گورو
نور نئجه کلمه بسو باروده جرمتلی
اوخوجیلارا معلومات ویرلسین .
قان ایچن . و جنایتکار آلامت
فاشستلری محاربه نین ایلک گونلرینده
اکتشافی طیاره لر واسطه سیله سوووت
اتفاقی تولکهن سینده اولان شمال اولدوزی
کندینی مسلهه دوتوب خبرسین کند
اهالیسینی وحشته سایلارلار ، اورانی
اشغال ایشک و اورادا حربی خسته
خانه دوزله شک ایچون کافی عده
مامور ایدیلر .
کندین رادیولاری مرگزی حکومت
طرفیندن وطن محاربه سینین باشلانما-
سین بوتون سوووت خلقلارینه ییلدیرب
و اوللاری مدافعه دعوت ایدیر .
پاولوف کندین کدخداسی کند-
چیلری میتینگه چاغیریب اوللاری
ایکی دسته به قسمت ایدیر . ۱ -
جوانلار و کیشیلر ۲ - قوجالار و
فادیشلار بیرنجی دسته مدافعه و
محاربه ایچون تعین ایدیلر ؛ ایکنجی
دسته کند ده قایب آلمان فاشستلری
کندده هجوم ایدن موقع بنالری و
انانیه لری و آذوقه لری یاندیرماق و
قویون سورولرین قاپچماق ایچون
مامور اولور .
(پاولوف) یولداشلارینی کندین
میله لرینه هدایت ایدیب نوزی ایسه
یاخین قرارگاهدان اسلحه و مهمات
آلماق ایچون حرکت ایدیر ،
قرارگاهدان بیر کامیون مهمات
آلیر لاکن قرارگاه مامورلاری
قابی آچیب در اودا دیلی - دیلیمیزدن
و قانی قاتیمیزدان اولان شمالی آذر-
بایجانلی قارداش لاریمیزدان استمداد
ایتله و یاردیم گورمه لی ییک . من
بو سوزی سویله ینده وایلا قویما سین .
کتچن منجوس دوره ده کی کیسی
سیاست کوبوندن اوستومه تکفیر
چاخری سیب هجومه باشلانیماسین .
مدنیت و معارف عالیمینده اونون
عواملانی دوست و دشمن دن اخذ
ایدیب موکره شک خصوصیتدا ، ملت ،
مذهب ، مسلک ، سیاست و جنسیت
موضوع بحث اولایا ییلمز . حتی بو
صون محاربه ده گوردیکیمیز کیسی
دوشمن - دوشمنین کللی و اختراعی
چهلردن استفاده ایشکده ایدیلر .
فرض ایدک : آنا ییر - آنا ییر ،
ایکی قارداش وار در ، اوللار دان
بیرسی عالم و زنتکین ، او بیرسی ده
تصادف اثری اولاراق سواد سیز و
تروستیز در .
سوادسیز قارداش عالم قارداشیندان
علم و معرفت موکره شک ایتیز-
سه عالم قارداشدا نوز سواد سیز
قارداشینا معنا معاونت و یاردیم الینی
اوزادارسا ، عجباً بونون سیاسته شولی
نه در و سیاسته توخوتان بری هارا
سیدر .
حتی صورتده بیز دیلیمیزین تکامل
و ترقی سی یولوندا ، جمارتله محکم
قدملر گوتورملی ییک ، دیلی - دیلیمیز-
دن جانی جانیمیزدان قوشوموز اولان
قارداشلاریمیزین علمی ، ادبی کتاب-
لاریندان و مدیتندن استفاده ایشک
مجبوریتینده ییک .
یوخاریدا یازیلان مقدسه به ذیل
اولاق اوزره دیلیمیزین دوزگوت
یازیلما سی ایچون کله چک مقاله ده
عزیز جوانلاریمیزدان نوتری بو عاجز
قلمه ییر نئجه ساده و عملی قاعده
یازیلما جاقدر .
هوای حمله مخاطره سینده گوره عومری
جاهه دن گیتنه سینه ممانت ایدیلر .
(پاولوف) قرارگاه مامورینین
تاپشیریقنا باخیماراق عمومی جاهه ده
حرکت ایدیر بو حالدا آلمان طیاره
لری جاده نی و مهمات کامیونین
بهاران ایدیر .
کامیون جاده دن چیخیب چونور
و اود دوتور . پاولوف تلوام حالددا
ینه ده وطن عشقوله نوز یینه جرمت
ویریر ماشیندان ییره آتیلیب توران
ایله یانغینی سوندورمک ایستیر .
لاکن قادر اولایا ییلمه ییب یینه ده
ییره سریلیر . بو واقعه لر دن خبر-
سیر اولاراق سیاسته چیخیش ییر
عده قادین و کیشی جاده دن کیچر-
کن بو حادثه نی . گوروپ کامیونسا
طرف یوگورورلر .
پاولوف حالسیر اولدوغوندا
فقط (مهماتی یانغیندان قورسارین
جاهه نین اویری طرفنده بیزیم عده
یه یتیرین) دییه جان ویریر .
قادیلار و کیشیلر مهماتی کامیو
ندان چیخاردیب ایکی داشقا یا
بیغیب پاولوفی دفن ایدیلر و
مهماتی مقصده یتیرمک ایچون پاولوف
نشان ویردیگی بول ایله داشقا
لاری سرورب جاده دن اویری طرفه
کیچیرمک ایستیلر . لاکن آلتینا
قوشونی (شمال اولدوزی) کندینه
حمله ایتدیگیلری ایچون جاده ده دائماً
موتور سیکلر و کامیونلار حرکت ده
در - یولداشلار دانت بیرسی حاضر
اولور جاده نین یوخاری طرفیندن
موتور سیکلرله آتش آچیب واونلار-
ری موقتی اولاراق حرکتین ساخلار-
سین ، بو غیرتلی جوان مقصدینه
انجام ویره ده فجیع بیر وضعیتله
کور اولور . یولداشلاری کامیونلا-
رین موقتی توقفندن استفاده ایدیرک
داشقا لاری جاده نین اویری طرفینه
کیچیردیلر .
باشقا طرفدن ده آلمان قوشونی
شمال اولدوزی کندینی اشغال ایدیر
اهالی بنالری و آذوقه لری اولدیلار
لاکن قاجماق موق اولورلار .
آلمان جانیلری (سیزه کیم دستور
ویردی بنالری یاندیراسیز) دییه
پاولوفین عیالین ییر عده ایله حبس
ایدیلر و خبردا و اشغالاری دا موا-
ظیت ایشک آدیده خسته خانه آبا-
ریلار . قوجا ییر کیشی خیردا
اوشاقلارین حالینی بیلک ایچون
فجیع وضعیه ناظر اولور . آلمانین
جنایتکار و عاطفه سیز دکترلری کل
غنجی سی کیسی اوشاقلاری عملیات
اوطاقتا آتاریب اوللارین قانین آلیر
و اوشاقلاری تولوم حالیندا قانسیر
بوراخیر . قوجا کیشی بو وضعیه
تاب گتیرمیر عمل اوطاقتا کیریر و
دکتره حمله ایدیر . دکتر معاون -
لری ایله اونون قایماغین آلیب و
باغیریر : بیزیم یارالی لارا قان لازم
در . بو قان هریشدن تحصیل اولورسا
بیزه فرقی یوخدر)
جنکله ده اولان عسده پاولوفین
کله سیندن مایوس اولاراق کسده
حمله ایدیر و سیرتلی ییر عملیات
واسطه سیله کند یانغین سایلارلار .
آلمان لار غافلگیر اولوب خزان
یاپراقی کیسی تولوب ییره توکولور -
لر . بو حینده داشقلار مهماتی کند
یتیریب ساحسیر کند اهلینه پایلاش
لار همان قوجا دا ییر تانجه آلیب
قولوندا کیزله دیر و خسته خانه
کیدیر اورادا دکتری و معاونین
تولدیریب اوشاقلاری آزاد ایدیر .
کند یینه ده کند اهالیسینین اختیاریندا
اولور .
بو فیلم دیک اولار سابقه سیز

رومانیا دولتیله باغلانا جاق

صلح مقاوله سی حقیقده

اکتبر آیین ۱۰ ندا کروت
اورتادان قابق صلح کنفرانسین چلیه-
سی مسیو مولوتوفین ریاستیله تشکیل
اولوشدر رومانی دولتیله باغلانا جاق
صلح مقاوله سی حقیقده دانیشیق آتاریلشدر
آمریکا نماینده سی دانوب چایندامی
سورمک مسئله سی حقیقده دانیشیش و اونون
سوزلری بتون نماینده لرین تعجبینه سبب
اولوشدر اودیشدر که آمریکادولتی
ایسه دانوب دولتریندن سالیب و
دانوب منطقه سی بین الخلق ییر منطقه
اولونالیدر یوگسلاویا نماینده سی کاردل
نوز دانیشیقندا یوگسلاو دولتی نین
نظریه سینتی بیلدیریب دیشدر که دانوب
دولتلاری استقلاله بیرخلاف اولایلمه-
سین - او دیشدر که یوگسلاویا دانوب
چاینین بین الخلق ایدیلیمه سیله مغالطه در
چونکه بو ایش باشقالارینین استقلالینه
قارشماق دیشدر دانوب چایندا کی
سورمک مسئله سی گرهک آزاد ایتیلیب
و دانوب دولتریندن سوی باشقالا-
رینین اورادا کی سورمک حقی
اولاسین .

صلح کنفرانسدا هانویلیسکی

آمریکا نماینده سینده اعتراض ایتیشدیر

دون صلح کنفرانسیندا مجارستان
صلح قرار دادی خصوصیتدا مذاکره
ایدیلدی . یوگسلاوی نماینده سی اظهار
ایتدی اگر قرارداد و اونون ماده لری
یوگسلاوی دولترین رضایتی اوزره
اولماسا : قرارداد ایضا ایتکدن
خوددارلیق ایده چکدیر . یوگسلاوی
انتظاری واردر که مجارستان دولتی
ایتدیگی تعهدلری یترینه یتیرسین .
سونرا چکوسلاواکی نماینده سی مجار
رستان دا یاشایان چکلرین باره سینده
صحت آباردی قلاند صلح معاهده سی
دانیشقلاری سونرا محول اولوب و
بلغارستان و یونان سرحدلری باره سینده
تغییر اوز ویرمه ییب و ۴۱ نجی ایلین
سرحدلری اولاجاقدیر و قرار اولدی
که سرحدلرده یونان دولتی نظامی
قلعه دوزلتمه ییب و بلغارستاندا مینا
آتان کیلر ساخلاماسین . مسیو مانو-
ئیسکی آمریکا نماینده سینین پیشنهادینا
دایر که بوتون دولترین دانوب
چایندا کی سورمک حق لری اولون
اعتراض ایتدی .

یوگون فرانسه ده ایکنجی اساسی

قانونا رای آلتینا جاقدر

فرانسه ده بوگون ایکنجی اساسی
قانونا که اوندان جمهوریت ریسته
آرتیق اختیارات ثبت اولونوبدور رای
آلتینا جاقدر . فرانسه سول فرقه روزه
نامه لری بو قانونا مغالطه اعلام
ایدیلر .

آلماندا آمریکا اقتصادی

شوراسی

آلماندا آمریکا اشغال منطقه
سینده آمریکا اقتصادی شوراسی آلمان
اقتصادی بیرلیگینه راجع بیر طرح
تهیه ایتیشدیر . بو طرح اوزره آلمان
نوز مالالوینی صادر ایدوب و ییر
اقتصادی اختیاراته مالک اولایلیر .

و هیجانی ییر فیلم در . چونکه
بو فیلمین مختلف صحنه لرینده سوووت
جمهوریتلری خلقلری نین وطنه و ملت
قارش گوستردیکلری فسادکارلیق و
جانبازلیق لارین آیدینجاسینا خلقلری
گوستریب و وطن محبتینی هر
تماشاچینین قلبینه اویندیریر .
باشاسین ، قان ایچن و جنایتکار
آلمان فاشستلرینی دارماداغین ایدین
قیزیل اوردو .
نچعلی مهم

سوویت ارمنستانین...

اول صفحه دن بقیه

زمنگه ژوراهالی سی نه اینکته تک معاریه ده قهرماندرلار، عین زماندا اونلار صلح دوریشده ده گوزمل و قاجاراندا بویوک میس معدنی وارد ویر ایل بوتدان قاپاق قاجاران کندی حتی ارمنستانین توزو نده بئله آژ تانیان بیر کندایدی.

۱۹۴۵-نجی ایلدن ۱۹۵۰-نجی ایله کیملی خلق نصرانیین بریا وانکشافیندان توتری سوویت حکومتی طرفیندن طرح ایلمیش بش ایللیک پلاندن بئله بیر ماده وارد:

« قاجارات میس معدنلرینی زهنگیشدیرمک و محصولینی بویوک مرتبه یه فالهیزماق »

۱۹۴۵ - نجی ایلین آوغوست آییندا قاجاران ناحیه سینیه بیر دسته معدنشناس گیشیدر. بو متخصصلر اونلاردان قاپاق تحقیقات آیشارمیش معدنشناسلارین کشفینی دوام ایلدیر- میشار. علمی تحقیقات آباران سو دست تعیین ایتمیشدر که « قونقورا آلاگوز » سیرا داغلاری میس و « مولیدین » (شیشه وی ماده) پان- قلازی ایل زنگیندر.

دوژدور، هله زهنگه زوردا ۱۹ - نجی عصرده ابتدائی اصولدا میس اریدن کارخانه وارایدی سو جور قدیم اصولدا میس استحصالینی قاجاران کندینده ده گورمک اولاردی حالوکه، بو نوع استحصال چوخدان دایاندیرلمیش و صورنا ایه تمامیه بوراخلمیشدی.

ایندی، همین علمی تحقیقات آباران دسته نین بنی معدنلرین ترونی حقینه ویردیگی معلوماتدان آیدین اولور که، قاجاران معدننین کولچه سینین (نورباغینین) ترکیبینه اولان میسین فالضی بیر چوخ آمریکا و اروپا میس معدنلرینین فالضیند

چوتدر.

سوویت ارمنستانین بنی صنا - ییینین انکشافیندان توتری اساسلی تدبیرلر گورولموشدر. بش ایللیک، پلانی آخیریندا داها دوغروسو ۱۹۵۰ - نجی ایلده قاجاران میس معدنلری سوویت اتفاقینن ان قوهلی صنایع موسسه لرینن جرگه سین داخول اولماقدیر.

قاجاران معدناری اولدوقجا بویوک سرعته انشاء اولونور. ایندی، داغلاردان، دهره لردن چکلمیش یوللارلا قاجاران نا آدام، انشاآت ماتریالی و کارخانه دستگا- هلاریله دولی ماشینلار کتجه گوندوز حرکت ایدرلر. قاجاران معدنلرینده ایشله یین کارکرلر ایچون ابو تیکمکن توتری ۲۸ ملیون منات پول بورا- خلمیشدر. سوورادا ۷۵ مین مربع

ترجمه ایدن : ع محمد کاری

یالکالا

(داهی لنین حیانتدان بیر صحنه)

۶ -

۳ نجی قسمت

هر کون صبح فوناغین خواهشی ایله ابو صاحبین بویوک اوغلی لوتکسینی گولین او بیر قیراغنا سوروب و آورادان بیاده تربوکی واغزالینا کیدیپ روزنامه آلاراق کنشتانتین- بطروویچ ایچون گتیریدی. بو اوغلان چوخ بدخلق و آزدانیشان بیر آدم ایدی اما یولداش ابوانغه نسبت اولدوقجا مطیع و علاقمند اولیشدی. او مهربان فونالارینا قارش سون درجهده صمیمیت ابراز ایدیدی.

ابوانف چوخ وقت بیکارسانلرینی خانه صاحب ایله کچییریدی اولارین آراسیندا اوزاناراق بیر بیرلره آرام و دوستانه بیر شکله صحت ایدریدلر. بعضا کنشتانتین بطروویچ اوشاقلاریله بیریکده خرمنه کیدیپ و بیچین ایشینده ابو صاحبیه کمک ایدیدی ابوانف اولارلا مفصل صحت ایدیدی. خصوصیه اونی مراق

((بشارت))

او گوندن که عزیز یوردوم دوغما آذربایجانا، نور ساچوبدر آل شعله لی، قیزیل ساچلی، بیر گونش، دونوب اونوت هر گوشه سی بیر روضه رضوانا، پاک وجدانلار فرحله نیب یوزلر اولوب لالهوش.

الهام آلوب رشید خلقیم او گونشدن اوتوردان، الدن ایدیپ اختیاریت چاره قیلوب دردینه، قالمایوبدر اسارتدن، فلاکندن، بیر نشات، آزاد حیات چیچکله نیب یوردوم دونوب گلشنه.

هر ساحده عظمه نلی، شها منلی، ملتیم، نسایل اولوب بویوک، بویوک موقیت لره، گوندت گونته یو کسه رکه آدیم، سانبم، شهرتم، یاییلدر هر نولکجه هر دیاره، هر بیره.

یاخینلاشپ مدنیت کاروانینا گون بگوت، قالدیریریق نولکجه میزدت جهالتین ایزلریت، سو در جوان تسلیمیزیت سوادلانه می ایچون، عالی مکتب آچیلیشی ییزی آلدایر دریت.

بو سراین هر کریچی ییزه ویریر بشارت، توز قهرمان خلقیمیزین بارلاق کله چکیندت، سو سرایدان دوغما جاقدر نولکجه میزدت سعادت، قوی من یازیم بوجله نی بوتوت خلق اوره کیندن.

قوی یاشاسین خلقیمیزی، ایشیقلیقا چیتارداث، بیر قدرت که اینانیشیق، آند ایچیشیک اوناییز، قوی بارلاستین فوجاشریت افقینده جاودان، بیر گونش که آلدایوبدر « دمورات فرقه میز »

مشاعر درفش

تشکر و معذرت اعلانی

بو وسیله ایله بوتون حرمتلی دوستلاریمدا که آقام حیثیت بهسادری (حاجی صمصام) مرحومین ترحیم مجلسینده لطف ایدیپ شرکت بویورولار توز قابی تشکراتیمی حضورلارینا تقدیم ایدیرم و اکسر روحی کسالت جهندن آفالارین یازدیبنده ناخیر اولوسا، معذرت ایستیب و عفو ایشکلرینی امید ایدیرم ش ۳۲۱ احمد بهادری

اداری اعلان

بوتون شهر و قصبه لره وقتی قورتارمیش آبو نه چی لریمیزده ت تقاضا اولونور توز آبو نه پول لارینی تیزلیکله بو اداره نین مالی شیه سینده گوندوسینلر و بیرده آبو نه ایستینلر اولجه آبو نه پولونی گوندوسه زسلر اولنلاریت تقاضالارینه ترتیب اثر ویریلیمه جکدر. مدبریت ۸-۱۰

فرقه وی اعلان

بو نیله بوتون شهر کمیته سینین فرقه عضولرینه خبر ویریلر که توز عضویت کارآلارینی مهر آیینن آخرینه کیمی مربوط حومه سینده (کمترول اولدی) مهری ایله مهر ایتمه لیدرلر. تبریز شهر کمیته سی

صنعتکار و متفحص اولورلار. بو معدنلرین انشاء سی قورتا - ریب، ایشه بوراخیلاندا صونرا، ناحیه نین اقتصادی حیاتی تمامیه عوش اولونماقدیر. قاجاران ناحیه سی، ارمنستانین یو کسه گیفیتی صنعتکارلارینن مر- کزی اولماقدیر. قاجاران صنایع موسسه سی، ارمنستانین اقتصادی حیاتی جانلاندیرماقا بوتون سوویت نولکجه سینین صنایعده سینده افتخارلی یئر دوتاقدیر.

متر یاشایش ابوی بنا اولو ناجاقدیر بوندان ۱۰ مین مربع متر ی بوابل حاضر اولماقدیر. قاجاران معدنلرینده ایشلمکدیت توتری بوتون یاخین کندلرین اهالی سی اولدوقجا بویوک شوقله گتیر لر. بو کندلرین آراسیندا نیجار، ده میرچی، ستاسو فچی (تراشکار) و بو کیمی باشقا صنعتکار لار یوخ ایدی لا کین بو بویوک معدنلریت انشاء اولونماستیدا مینارجه کندیلر

ک عطر براده

تدریس خصوصیندا

بسیر نچجه سوز

آزادملت روزنامه سی ۹۴ نجی شماره سینده (بنی تحصیل ایللی داها آرتیق موقیتله باشلاتیر. غنوا سی آلتیندا کی باش مقاله سینده یازیر: گنجیش دوره ده مدرسه لره ارتجایی هیئت حاکمه نین نفینه اولان پرو- غرام موجینجه ذهنی یوران درسلر کوتورولوب و مدرسه لره بنی بیر اصول ایلله تحصیل و تدریسه باشلانما یلدور.

بو مقاله منی وادار ایتدی که تدریس اصولیندا گوردیکیم ایرادلاری یازمانلا خلقیمیزه و معاریفیزه کرمک ایشیش اولام. البته خلقیمیزی توزو- نون و باشقا ملت لریت تاریخی و جغرافیائی موقیتلره آشنا ایشک تاریخ و جغرافیا واسطه سینه عملی اولایار.

بونا گوره درسلرین ایچینده تاریخ و جغرافیا اهمیتلی ییریش دوتور. تاریخ و جغرافیا حقیقه تله یازیلاروتدریس اولونارسا خلق دوز گون صورتده توز وطنی نین تاریخن، گنجیش بابالارین قهرمانلاریندن، اوللا- رین گوردیکی مهم ایشلردن، صنعت لریندن و تمدنلریندن مطلع اولوب اولنلاردان تجربه آلاراق گله چکسه توز ملیتین، تمدن و ترستی سینده بویوک قدملر کوتوره ییاهر، تاسفله دیلی لیک که قدیم زمانلاردا اولان تاریخ یازانلارین چوخ شاع- رلر کیمی شاه درباریندن جیره آلدیقاری ایچون احساساته تابع اولاراق بعضی یئرلره حقیقی گیزلدیب واونوت اوستونه پرده چکمه کله خاقین فکرین آزدیرمیشلار.

اعلان

آذربایجان اونیورسیتیه سینین عالی شوراسینده توتولوش تصمیم اوزره لازمدر بوتون توتلرینی طبیب آدلاندیریب و طبایته مشغول اولان اشغاش بو گوندن اعتبارا ۵ گونده ک تبریزده و ۱۵ گونده ک آذربایجانین باشقا یئر لرینده توز کامل مدرکلرین اونیورسیتیه دفترینه تسلیم ایشیلر تخلف ایدنلر آذربایجاندا طبابت دن محروم اولماقدلار.

ش ۳۲۴ ۶-۶ او نیورسیتیه رئیس دکترو جهان شاهلو

اخطار

اطراف شهر قصبه لره اولان عدلیه دفترلریندن بو آخیرلره انحصار وراثت: مزایده حراج اعلانلاری آذربایجان روزنامه سی اداره سینده چاپ ایشکدن توتری گوندیریلر بو وسیله ایله اولارلا خبر ویریلر اوسته کوسترین اعلانلاری گوندرمکدن خود دارلیق ایشیلر. ۳-۳ مدیریت

اعلان

آذربایجان فرش شرکتی مرکزی اداره سینین امیر کاروانسراییندن انچمن ایالتینن مقابلینده سابق ایش و زحمت اداره سینین بناسینه انتقال ویریب بوتون ایش ساتلرینده اشغامین- راجعاتی ایچون حاضردر ۵-۳ ش ۳۱۴ آذربایجان فرش شرکتینن مدیر عاملی- حسین نویری

اعلان

بیر عدد مطبعه والوقی یستان آباد یولوندا اوتوموبیل، دن دوشوبدر تایان تبریزده سروش کتبا نه سین ویریب کافی انعام آلسین. ش ۳۳۴ ۲-۱

گوندوز کتجه هروقت هرساعت ایستر قیش ایستریسه یایدا گله سیز سیزی سون درجه ده شادلیق و علاقه ایلله فارشیلایسب و آرتیق صمیمتله قبول ایدرک. آنجا ق ممکن اولان کیمی گله نیزی گوزله ییرک، دیه ابوصاحبی جواب ویردی. سونرا کانه ایچیدیلر. بیردن ابو صاحبی اوزونی ابوانفادوتاراق دیدی: - سیز خیال ایدیرسیز که من سیزین کیم اولدقیقیزی بیلمه ییرم؟ من ییلیرم که سیز کنشتانتین بطروویچ یوخ بلکه « ولادیمیر ایلچ » سینیز. سیز لنین سینیز.

- نیه سیز بوجور خیال ایدیرسیز؟ بونی سیزه کیم دیدیر؟ - هیچکیم. من توزوم بوجور فکر ایدیرم. بییز روزنامه لره اوخویوروق که اینن توزوونی مختلف یئرلره گیزدیر. ایندی ایه من سیزین وضعیتییزی ملاحظه ایتد - یکده حدس وورمیشام که سیز لنین سینیز.

او توز - توزینه حدس وورمیشدی که قوناغی لنیندر. او سوادلی معلوماتلی پالتاری خراب و بورولمادان ایشله یین بیر آدم در.

او هوشلی. عالم اولدوقجا ساده در ایسو صاحبی قوجا بطرووگراد قله سی لنین باره سینده چوخلی سوزلر ایشیتدیگی ایچون اونون کیم اولدقیقیزی حس ویردی، لنین بدکسات اولمادیقنی گوستردی. او آدمالاری تاندیقنی ایچون باغادوشدی

لاندیران بوایدی که فلانده اهالی سی نچجه یاشاییر. اونلاریت رسوماتی ندر. مادی شرائط نه وضده در. او دیدیدی: - من بیرنچله دبل توگرنیشم لکن فلانده دیلی توگرنشک فرصتی ایلده ایشتمیشم.

او بیرپارا فلانده کله لرینی توگرنسکده جدیت گوستریدی او فلاندا چوخ خوش گشچینیدی و یاشادیقسی کیچیک ایوه علاقه دار اولیشدی. او میشه نین مفصوص سینین و کولیت آراملیقینی سیوریدی.

بیرگوت سحر ابو صاحبی ابوانفا ساباحین خیر و سلام دیدیکدن سورا سوروشدی:

- بورادا نه جور مراقبتیرسیز؟ یولداش ایوانف، چوخ خسته اولماییرسیز؟

- من بورانی چوخ ایسته ییرم. بورانین هاواسی یاخشدیر. بیرده منیم بورادا چوخلی یولداشلاریم واردر. دیه رهک جواب ویردی ابوانف اوشاقلاری گوستره رک گولومسه بن حالدا دیدی مثلا بودور بونلار منیم یولداشلاریمدور. من بورا کیمی آرام بیر محیط گورمیشم. سیزین محیطینر نه قدر آرامدر! ویردمن کتجه چوخ راحت یاتیرام. من ایسته ییرم بیر گون خانیم ایله برابر سیزی گورمک کلم اولارم؟ - اختیاریتیزوار یولداش ابوانف سیز هر وقت گله سیز

فرانسولار اساسی قانونی...

۱- فرانسه خلقی ایکی ایه باخین بیر زماندا دوام ایدن «اساسی قانون» مشایره سیندن بورولدوغی ایچون خلقین بیر نسبی بو مسئله به لازمی توجه گوه...

گون طهراندا

کشمیش حکومت دورینده خلق «ده میرچی کاوه» نی اونوتیش ایدی شاهلارین ظالمین علیه قیام ائندن اری، تاریخ، بورژوازی تاریخی قید ایشکدن قورخور و اونلاری کپولتک ایسته بیر...

مدنیت اورجائی و صحت هه مبعی

فیشلر آبارماق ایچون کلب قید اولونلار واردر بیزیم (اونیورسیته) میزیت باخین و اورتا شرقین (دارالعلم - لریته) نیستا باشقا بیر حسنی واردر...

سووهت اتفاقی ایله مدنی علاقه

ساخلا یان جمعیتین بویوشه موقفیتاری اول صفحه دن بقیه و ادبی اثرلر حقدنه بویوک مسامره لر و یغنجالار کچیریلیمش در سووهت اتفاقی...

حرمئی آذربایجان روزنامه سی

اول صفحه دن بقیه ولی خلق قایقوسیندا اولانلارین دوزگون سیاستی بو موسسه نی وجوده کتیردی و خلقییزی تهلکه دن قورتاد...